

CAMERA DEI DEPUTATI ^{Doc. IV} N. 10

DOMANDA DI AUTORIZZAZIONE ALL'UTILIZZAZIONE DI INTERCETTAZIONI DI CONVERSAZIONI TELEFONICHE

NEI CONFRONTI DEL DEPUTATO

MARGIOTTA

nell'ambito del procedimento penale

n. 648/2005 RGNR - N. 1265/2005 RGGIP - Potenza

PERVENUTA DAL GIUDICE PER LE INDAGINI PRELIMINARI
PRESSO IL TRIBUNALE DI POTENZA

il 27 settembre 2007

Nr. 648/2005 R.G. notizie di reato/Mod. 21

Nr. 1265/2005 R.G. GIP



TRIBUNALE DI POTENZA

Ufficio del Giudice per le Indagini Preliminari

RICHIESTA DI AUTORIZZAZIONE ALL'UTILIZZAZIONE DELLE INTERCETTAZIONI TELEFONICHE E DEI TABULATI NEI CONFRONTI DI UN PARLAMENTARE

- art. 6 comma 2° della l. 20 giugno 2003, n. 140 -

Il Giudice per le Indagini Preliminari Dott. Alberto Iannuzzi;

letti gli atti relativi al procedimento penale a carico di:

FASANO Luisa (difesa dagli avvocati Donato Pace e Fabio Viglione) indagata:

a) per il reato p. e p. dall'art. 314 cp I comma, accertato in Potenza il 2.5.2007, perché, avendo la disponibilità di un'utenza telefonica mobile di servizio intestata al Ministero degli Interni, utilizzava indebitamente la suddetta utenza adoperando la stessa - in modo assolutamente sistematico, ripetuto e continuativo - per chiamate personali e private, appropriandosi in tal modo dell'importo corrispondente al costo delle suddette telefonate.

b) per il reato p. e p. dagli artt. 326, 81 cpv cp, accertato in Potenza il 13.7.2007, perché, in più occasioni e con più atti esecutivi di un medesimo disegno criminoso, violando i doveri inerenti alla funzione di funzionario della Polizia di Stato con il ruolo di Dirigente della Squadra Mobile della Questura di Potenza, rivelava a taluni giornalisti (in particolare al giornalista BOCCIA Alessandro di "*Telenorba*", al giornalista STOLFI Erberto di "*RAI 3 - Basilicata*" e al giornalista RIVELLI Giovanni della "*Gazzetta del Mezzogiorno*") e ad altri soggetti estranei al suo Ufficio (e in particolare a ANGELONI Piero e a MARGIOTTA Salvatore) notizie di ufficio destinate a rimanere

A handwritten signature in dark ink, appearing to be a stylized 'A' or similar character.

segrete.

FASANO Luisa, MARGIOTTA Salvatore (difeso dagli avvocati Donato Pace e Fabio Viglione) e **D'EBOLI Giuseppe** (difeso dall'avv. Maria Scavone), indagati: c) per i reati p. e p. dagli artt. 110, 117, 81 cpv 479 cp e 110, 81 cpv, 48, 479 cp accertati in Potenza il 13.7.2007, perché, con più azioni esecutive di un medesimo disegno criminoso, **MARGIOTTA Salvatore** (marito di **FASANO Luisa**) in qualità di Parlamentare eletto alla Camera dei Deputati, in concorso e di concerto con **FASANO Luisa** (funzionario della Polizia di Stato con il ruolo di Dirigente della Squadra Mobile della Questura di Potenza) e **D'EBOLI Giuseppe** (autista privato del predetto **MARGIOTTA Salvatore**), attestava falsamente su due atti formati nella sua qualità di Deputato (redatti su carta intestata della Camera dei Deputati) - atti depositati a corredo di due ricorsi amministrativi (presentati rispettivamente al Prefetto di Potenza e al Prefetto di Roma) finalizzati ad ottenere dalla suddette Autorità l'accoglimento dei ricorsi medesimi e l'annullamento dei verbali di contestazione di infrazioni al codice della strada elevati a **D'EBOLI Giuseppe** - che le infrazioni in oggetto sarebbero state commesse dal predetto **D'EBOLI Giuseppe** - autista privato del **MARGIOTTA Salvatore** - in presenza e nella sussistenza di una situazione di "fantomatico" stato di ~~— necessità rappresentata dall'esigenza di garantire la presenza puntuale e tempestiva dell'Onorevole MARGIOTTA ad un evento politico, nonché dall'esigenza di consentire l'altrettanto puntuale e tempestivo accompagnamento di un noto uomo politico esponente dell'attuale Governo della medesima area politica del suddetto On. MARGIOTTA, inducendo in tal modo in errore le menzionate Autorità in ordine alla sussistenza dei presupposti e delle condizioni necessarie ai fini dell' accoglimento dei ricorsi amministrativi in oggetto.~~



Vista la richiesta del P.M. depositata il 20.7.2007;
esaminati gli atti del fascicolo, la documentazione e le memorie difensive;
sentite le parti all'udienza fissata ex artt. 268 e 269c.p.p.

Osserva

Il procedimento incidentale all'esame di questo giudice ha ad oggetto la richiesta del P.M. di utilizzazione dei tabulati e delle conversazioni intercettate nel corso del procedimento riguardante terzi, alle quali prendeva parte l'on. Margiotta, membro della camera dei Deputati.

Invero, malgrado l'autorizzazione all'intercettazione riguardasse un'utenza diversa da quella in uso all'on. Margiotta, le conversazioni captate vedevano come interlocutore il predetto parlamentare (conversazioni c.d. indirette o casuali), sì da configurare l'ipotesi di cui all'art. 6¹ della stessa Legge 20 giugno 2003, n. 140 (*"Disposizioni per l'attuazione*

1

ART. 6.

1. Fuori dalle ipotesi previste dall'articolo 4, il giudice per le indagini preliminari, ~~anche su istanza delle parti ovvero del parlamentare interessato~~, qualora ritenga irrilevanti, in tutto o in parte, ai fini del procedimento i verbali e le registrazioni delle conversazioni o comunicazioni intercettate in qualsiasi forma nel corso di procedimenti riguardanti terzi, alle quali hanno preso parte membri del Parlamento, ovvero i tabulati di comunicazioni acquisiti nel corso dei medesimi procedimenti, sentite le parti, a tutela della riservatezza, ne decide, in camera di consiglio, la distruzione integrale ovvero delle parti ritenute irrilevanti, a norma dell'articolo 269, commi 2 e 3, del codice di procedura penale.

2. Qualora, su istanza di una parte processuale, sentite le altre parti nei termini e nei modi di cui all'articolo 268, comma 6, del codice di procedura penale, ritenga necessario utilizzare le intercettazioni o i tabulati di cui al comma 1, il giudice per le indagini preliminari decide con ordinanza e richiede, entro i dieci giorni successivi, l'autorizzazione della Camera alla



dell'articolo 68 della Costituzione nonché in materia di processi penali nei confronti delle alte cariche dello Stato" Legge n. 142 del 21 giugno 2003).

La disposizione in esame stabilisce quale presupposto fondamentale, indispensabile affinché il giudice per le indagini preliminari possa avanzare la richiesta in esame, la necessità di utilizzare le intercettazioni o i tabulati. La norma, inoltre, tipizza il contenuto del provvedimento del giudice, poiché prescrive che la richiesta medesima debba contenere l'enunciazione del fatto per il quale è in corso il procedimento e l'indicazione delle norme di legge che si assumono violate e gli elementi sui quali la richiesta si fonda.

In tale ottica, questo giudice ritiene indispensabile allegare alla presente ordinanza anche la copia della informativa depositata dalla PG delegata del 13.7.2007, in quanto costituente l'atto di indagine fondamentale dal quale risultano desumibili sia le ragioni di necessità che giustificano l'utilizzazione delle intercettazioni e dai tabulati in questione, sia gli elementi di fatto e di diritto parimenti indispensabili, necessari ad integrare il contenuto tipico della richiesta di autorizzazione, da inoltrare alla Camera competente. In modo particolare nella menzionata informativa di PG risulta ben evidenziata la rilevanza delle conversazioni e dei tabulati in esame e la pertinenza in relazione ai "fatti" per i quali si procede. Né risultano sussistere, nel caso di specie, particolari esigenze legate alla segretezza delle indagini ovvero, più in generale, alla riservatezza, dal momento che nella informativa in esame sono riportate e commentate le risultanze di quelle stesse operazioni di intercettazione telefonica, per le quali vi è già stato avviso di deposito ex art. 268 VI co cpp.

quale il membro del Parlamento appartiene o apparteneva al momento in cui le conversazioni o le comunicazioni sono state intercettate.

3. La richiesta di autorizzazione è trasmessa direttamente alla Camera competente. In essa il giudice per le indagini preliminari enuncia il fatto per il quale è in corso il procedimento, indica le norme di legge che si assumono violate e gli elementi sui quali la richiesta si fonda, allegando altresì copia integrale dei verbali, delle registrazioni e dei tabulati di comunicazioni.

.....



Peraltro, dalla lettura del citato art. 6 della Legge Boato, appare ben evidente come la valutazione del GIP riguardi la rilevanza ed utilizzabilità delle conversazioni, presupposto desumibile chiaramente oltre che dalla lettera, anche dalla stessa *ratio* dell'art. 6 comma 2 della citata legge. Invero, la disposizione in oggetto subordina la formulazione della richiesta da parte del giudice all'avvenuta *discovery* del materiale probatorio, investito dalla stessa richiesta, *discovery* necessaria ai fini della valutazione giudiziale in ordine alla necessità di utilizzazione dello stesso. Peraltro, è evidente che la norma, richiamando l'art. 268 comma 6 c.p.p. in ordine ai termini e ai modi dell'audizione delle parti, ha inteso garantire la *discovery*, che, anzi, viene imposta proprio per consentire che la valutazione giudiziale avvenga nel contraddittorio delle parti.

Inoltre, se il materiale da valutare fosse costituito da un semplice elenco di intercettazioni, ovvero di tabulati, si renderebbe necessario — come pure è accaduto nel recente passato innanzi ad altre AG — l'espletamento di una perizia di trascrizione delle conversazioni in esame, con un'anticipazione dell'assunzione della prova, che si renderebbe inutile, laddove fosse negata l'autorizzazione. In tale ottica il P.M. ha allegato alla sua richiesta il "brogliaccio" delle intercettazioni, sul quale risultano annotate soltanto le sintesi di tutte le conversazioni intercettate, comprese quelle intervenute con il menzionato Parlamentare, investite dalla presente richiesta.

~~Pertanto, solo allo scopo di consentire alla Camera dei Deputati una compiuta~~
conoscenza dei fatti oggetto del procedimento in cui sono state intercettate le conversazioni in cui è interlocutore l'on. MARGIOTTA, nonché per una corretta valutazione della loro rilevanza, ai fini del procedimento, e, in ultima analisi, dei presupposti per l'esercizio del potere di autorizzazione che compete al Parlamento, si ritiene necessario allegare ai verbali la citata informativa di P.G., che, in questa sede, rileva ovviamente solo con riferimento alle suddette conversazioni.

Di conseguenza, non può condividersi il rilievo espresso dai difensori in ordine a tale allegazione, in quanto la trasmissione della menzionata informativa non può trovare un ostacolo, giuridicamente apprezzabile, nella mancata inclusione fra gli atti da allegare alla richiesta di autorizzazione, indicati all'art. 6 comma 3° cit., non essendo tale indicazione tassativa.



Ricostruzione del fatto

Nell'ottica testé delineata, che è quella più aderente alla ratio ed alla lettera della Legge n. 140/2003, è necessario ricostruire, seppure sommariamente, la vicenda nel corso della quale sono state captate le conversazioni alle quali ha preso parte il menzionato parlamentare.

a) L'ipotesi di reato del peculato.

Il procedimento *de quo* veniva iscritto a carico di FASANO Luisa, in servizio presso la Questura di Potenza, con funzioni di dirigente della Squadra Mobile, nell'ambito di un'indagine sfociata nell'emissione di diverse misure cautelari nei confronti di altri indagati. In particolare, questo GIP autorizzava le operazioni di intercettazione della linea telefonica nr. (omissis), intestata a: "Ministero dell'Interno – Dipartimento di Pubblica Sicurezza", in quanto, attraverso l'esame dei tabulati telefonici erano stati riscontrati una serie di contatti telefonici, sia in entrata che in uscita, intercorsi nel pieno svolgimento dell'attività di indagine relativa al procedimento penale nr. 648/05, tra la suddetta utenza e quelle in uso ad alcuni giornalisti, escussi dal P.M. in merito alle notizie pubblicate dalla stampa locale e nazionale circa il così detto "festino a luci rosse", ~~che si sarebbe svolto, a largo di Capri, sullo yacht di un facoltoso~~ imprenditore, nel quale sarebbe stato coinvolto un autorevole rappresentante politico.

I contatti telefonici in questione erano apparsi particolarmente significativi per numero, per durata, per frequenza e per contestualità rispetto all'attività investigativa espletata, lasciando, così, ipotizzare l'esistenza di rapporti tra i giornalisti in questione e FASANO Luisa, assegnataria della ridetta utenza, intrattenuti al di fuori dell'ambito istituzionale. Pertanto, si profilava l'eventualità che le chiamate in questione non fossero state effettuate per ragioni istituzionali, ma per motivi di carattere personale, configurando così l'ipotesi di reato di cui all'art. 314 del c.p.

Nel periodo di tempo di svolgimento delle operazioni di intercettazione, compreso tra l'8 maggio 2007 ed il 21 giugno 2007, FASANO Luisa, ricorrendo al cellulare di



servizio e senza aver mai attivato il così detto contratto di “*dual billing*”, intratteneva quotidiani e ripetuti contatti telefonici con amici, familiari e conoscenti. Più specificamente, i conteggi effettuati evidenziavano, su di un totale di nr. 1433 contatti telefonici in uscita, nr.477 contatti telefonici, (sia sotto forma di conversazioni telefoniche propriamente dette, sia sotto forma di sms), dal contenuto strettamente personale, per ciascuno dei quali la P.G. riportava, nel dettaglio e progressivamente, la data e l’orario in cui erano avvenuti, nonché la durata e l’utenza telefonica chiamata (v. all.2 dell’informativa di P.G.).

A questo punto giova precisare che nella stesura del brogliaccio, per ragioni di riserbo e di tutela della sfera più personale dell’indagata e dei suoi interlocutori, la P.G. procedeva soltanto a sintetizzare il contenuto delle conversazioni aventi ad oggetto dati ed informazioni “sensibili” (secondo la definizione formulata in proposito dal decreto legislativo del 30 giugno 2003, n.196, Codice sulla privacy), facendo ricorso ad espressioni convenzionali, quali: “conversazione personale” o “argomenti di carattere personale”.

Ad ogni buon fine, il complesso delle conversazioni telefoniche e degli sms a carattere privato rappresentavano circa il 30% del totale del traffico telefonico registrato in uscita dall’utenza di cui trattasi ed era pari ad un totale di 9 ore, 56 minuti e 34 secondi di conversazione.

Questo GIP, alla stregua delle circostanze sopra esposte, condividendo la valutazione del P.M., ravvisava gli elementi tipici del reato di cui all’art. 314 c.p., posto che il ricorso all’utenza di servizio, per effettuare conversazioni di carattere personale, non costituiva un evento sporadico ed eccezionale, ma rappresentava un’abitudine giornaliera e ininterrotta².

² In proposito la Cassazione, Sez. VI n.9077 del 15.3.2006, ha ritenuto che integra il reato di peculato di cui all’art.314, comma 1, cp.p. l’uso del telefono d’ufficio per numerose conversazioni personali non connesse all’espletamento del proprio lavoro d’ufficio e non riconducibili a quei casi eccezionali di cui all’art.10, comma 5 del Decreto del Ministro della Funzione Pubblica del 31 marzo 1994 . In tale ottica appare emblematico l’episodio evidenziato dalla conversazione n.1153, avvenuta alle ore 13:40 del



Un'indicativa riprova di quanto detto si rinveniva nell'esame degli ulteriori tabulati telefonici acquisiti, da cui risultava che anche nel periodo compreso tra il 01/09/2006 ed il 30/04/2007, FASANO Luisa utilizzava quotidianamente e ripetutamente il cellulare di servizio, per effettuare una cospicua serie di chiamate telefoniche verso utenze facenti capo ad alcuni componenti della sua famiglia³, circostanza questa non riconducibile a quelle esigenze di servizio che giustificavano l'utilizzo dell'apparecchio in questione.

Venendo ai tabulati di interesse nella procedura in esame, va evidenziato che, sulla base dell'analisi, per altro ancora parziale, del tabulato WIND, acquisito in base al RIT 115/2007, allo stato, dall'utenza n. (omissis) di cui FASANO Luisa era assegnataria, risultavano effettuate:

- nr. 678 chiamate verso l'utenza nr. (omissis) (intestata a Università degli Studi della Basilicata, abitualmente in uso a MARGIOTTA Salvatore, coniuge di FASANO Luisa – Vds. all. n.4);
- nr. 24 chiamate verso l'utenza nr. (omissis) (intestata ed abitualmente in uso a MARGIOTTA Salvatore, coniuge di FASANO Luisa - Vds all. n.5);
- nr. 1 chiamata verso l'utenza nr. (omissis) (intestata a Università degli Studi della Basilicata ed in uso a MARGIOTTA Salvatore, coniuge di FASANO Luisa – Vds. all. n.6);

Parimenti, nel novero dei 477 contatti telefonici emersi nel corso delle intercettazioni disposte sulla predetta utenza ministeriale, in uso alla FASANO, come sopra detto, è stata rilevata l'esistenza di una serie di conversazioni e di sms, aventi contenuto squisitamente privato - e pertanto sicuramente rientranti nella fattispecie di cui all'art. 314 del c.p. -

19/05/2007, in cui il cellulare di servizio assegnato a FASANO Luisa viene addirittura ceduto e utilizzato dalla di lei sorella per ragioni evidentemente del tutto private e personali.

³ Dalle verifiche effettuate, le utenze in questione sono risultate tutte intestate a familiari di FASANO Luisa, giusto quanto riportato più sotto nel dettaglio. In aggiunta, l'ascolto telefonico effettuato nel corso del periodo di intercettazione ha evidenziato i soggetti, anch'essi familiari di FASANO Luisa, che abitualmente utilizzano le utenze in questione.



intrattenute tra FASANO Luisa ed il di lei coniuge, on. MARGIOTTA Salvatore.

Per facilitare l'individuazione di tali conversazioni, veniva predisposto un distinto elenco, che riportava le comunicazioni telefoniche e gli sms effettuati dalla FASANO ed aventi come destinatario l'on. MARGIOTTA (Vds. all. n.10 all'informativa).

b) L'ipotesi di reato della rivelazione del segreto di ufficio.

Nel corso delle operazioni di intercettazione telefonica a carico dell'utenza n.328.1508556 sono emerse, altresì, alcune conversazioni il cui contenuto appare configurare l'ipotesi di reato di cui all'art. 326 del c.p.

Talune di queste conversazioni sono intercorse anche con l'on. Margiotta, come quella avvenuta alle ore 19:50 del 9 maggio 2007 (progressivo n.185), in cui FASANO Luisa, informando il MARGIOTTA che nel corso di una riunione tenutasi presso gli uffici del Procuratore Generale, il Questore di Potenza aveva indicato l'ispettore MENNUTI quale componente del gruppo interforze, incaricato di indagare sul caso dell'omicidio dell'avvocato LANERA, riferiva al coniuge che le investigatrici impegnate nelle attività di indagine relative al caso CLAPS stavano avviando le operazioni di intercettazione telefonica disposte dall'autorità giudiziaria.

Con toni e contenuti sostanzialmente analoghi, il medesimo argomento era oggetto di conversazione tra FASANO Luisa e MARGIOTTA Salvatore nel colloquio telefonico avvenuto alle ore 9:54 del 10 maggio 2007, identificato dal progressivo n. 213.

Nel corso della conversazione n. 680, avvenuta alle ore 20:40 del 14 maggio 2007, commentando la notizia riportata dai mass media circa la richiesta di riapertura delle indagini sulla scomparsa di Elisa CLAPS inviata al Presidente della Repubblica dal Sindaco di Potenza, Vito SANTARSIERO, FASANO Luisa rivelava al marito di aver presentato anch'ella richiesta di analogo tenore sia presso la Procura della Repubblica di Salerno che presso la Procura della Repubblica di Potenza.



Indizi del reato p.e p. dall'art. 326 del c.p. si configuravano anche nel corso della conversazione identificata dal progressivo n.838¹, avvenuta alle ore 20:47 del 15 maggio 2007, allorquando FASANO Luisa, dopo aver espresso all'on. MARGIOTTA il proprio disappunto per il "qualunquismo" contenuto in talune osservazioni formulate dal sacerdote don Marcello COZZI nel corso di un convegno, cui anch'ella aveva presenziato, faceva esplicito riferimento agli esiti di un interrogatorio svoltosi quello stesso pomeriggio.

c) L'ipotesi di reato del falsità ideologica commessa da pubblico ufficiale.

L'ascolto delle conversazioni telefoniche intercettate sull'utenza n. (omissis) ha fatto emergere due episodi, nel corso dei quali FASANO Luisa veniva ripetutamente contattata dal di lei coniuge, MARGIOTTA Salvatore, perché spendesse il suo interessamento a favore di tale D'EBOLI Giuseppe, autista di fiducia del MARGIOTTA, al quale, mentre accompagnava il MARGIOTTA nei suoi spostamenti, erano stati elevati due verbali al Codice della Strada per eccesso di velocità.

Nel primo episodio, (vedi conversazioni n. 1239, n. 1271, n.1320) il 19 maggio 2007 FASANO Luisa veniva informata dal MARGIOTTA Salvatore che nei pressi di Albano di Lucania una pattuglia della Polizia Stradale di Potenza aveva fermato, per eccesso di velocità, l'auto a bordo del quale l'uomo viaggiava in compagnia del suo autista, D'EBOLI Giuseppe. Richiesta espressamente dal MARGIOTTA di intervenire, la FASANO si informava immediatamente su chi fossero i componenti della pattuglia e poi si attivava per "spianare la strada" al D'EBOLI, che doveva presentare ricorso al Prefetto, onde ottenere l'annullamento della sanzione comminatagli, chiamando il personale in servizio presso la Polstrada di Potenza (ovvero un addetto all'ufficio verbali ed il Dirigente della Sezione), rappresentando loro l'esistenza di "motivi istituzionali", quali ragioni sufficienti a determinare l'annullamento della sanzione.

Un episodio analogo a quello precedentemente descritto si verificava in data 5



giugno 2007, allorquando il D'EBOLI veniva ulteriormente sanzionato per eccesso di velocità da una pattuglia della Polizia Stradale, che effettuava un posto di controllo nei pressi di Fiano Romano. Anche in questo caso, secondo quanto si apprende dalla conversazione n.3382, avvenuta il 5/6/2007 alle ore 11:41, FASANO Luisa veniva coinvolta nella vicenda dal proprio coniuge, l'on. MARGIOTTA Salvatore, il quale, attraverso l'apparecchio cellulare solitamente in suo uso, metteva in contatto la moglie con il vice - questore aggiunto della Polstrada ROSSI Alessandro.

In entrambe le occasioni sopra narrate, traspariva l'intento di ottenere l'annullamento delle sanzioni comminate al D'EBOLI, invocando come esimente, in sede di ricorso al Prefetto, i "motivi istituzionali", che avrebbero giustificato il superamento del limite di velocità prescritto sul tratto di strada percorso con l'autovettura, a bordo della quale viaggiava il MARGIOTTA, circostanza questa che il parlamentare si sarebbe prestato ad attestare.

Occorre sottolineare, a questo proposito, che gli elementi necessari ad una ricostruzione completa, precisa e dettagliata dei due episodi, utili per individuare eventuali ipotesi di reato e relative responsabilità, sono contenuti anche e soprattutto nelle conversazioni n.1129, n.1130, 1226, n.3376 n.3377, intrattenute dalla FASANO con l'on. MARGIOTTA.

A tal proposito, proprio per consentire all'A.G. competente e agli aventi diritto di esercitare le prerogative di cui alla legge 20 giugno 2003 n.140, cioè al fine di permettere la valutazione della eventuale rilevanza delle conversazioni di cui trattasi, è stato annotato, nel relativo brogliaccio, a fianco di ciascuna di esse, una breve sintesi del loro contenuto.

UTILIZZABILITA' delle intercettazioni e richiesta di DISTRUZIONE.

Preliminarmente la difesa ha avanzato, ai sensi e per gli effetti di cui agli artt. 269 c.p.p. e 6 co. 1° L. n. 140/2003, richiesta di distruzione del contenuto dei verbali e delle registrazioni delle conversazioni intercettate nel corso del procedimento, aventi come

interlocutori FASANO Luisa e l'on. MARGIOTTA, invocando a sostegno la tutela della loro riservatezza. Al riguardo, ha assunto che, poiché tali conversazioni sono intercorse fra coniugi, appare indiscutibile il carattere privato delle stesse e l'estraneità alle ragioni di ufficio, ritenendo sufficiente acquisire, ai fini della prova del reato di peculato, soltanto i dati relativi agli interlocutori, all'intestatario dell'utenza ed alla durata della conversazione : in sostanza, gli stessi dati risultanti dai tabulati telefonici. Il ragionamento, per quanto dettato da ragioni encomiabili, non può essere condiviso, posto che la natura pubblica della funzione ricoperta dai due interlocutori nel periodo in cui si sono svolte le conversazioni e la possibilità che ricorra uno dei casi eccezionali di cui all'art.10, comma 5 del Decreto del Ministro della Funzione Pubblica del 31 marzo 1994, che giustifica l'utilizzo del cellulare assegnato al dipendente pubblico dall'Ufficio (cfr. Cassazione, Sez. VI, n.9077 del 15.3.2006), rendono rilevante, ai fini dell'accertamento del reato, la conoscenza anche del contenuto delle conversazioni, non potendosi escludere a priori la riconducibilità delle telefonate all'espletamento del lavoro d'ufficio svolto da FASANO Luisa, ovvero la ricorrenza di una delle suddette situazioni esimenti.

In realtà, a mente di quanto prescritto dall'art. 6 della L. n. 140/2003, la rilevanza probatoria delle registrazioni delle conversazioni e dei tabulati, ai fini del procedimento, ~~va intesa in senso oggettivo, dovendo riguardare sia i fatti idonei a provare l'ipotesi accusatoria, sia quelle circostanze favorevoli all'indagato, che ne escludono la responsabilità.~~

Al riguardo soccorre il disposto di cui all'art. 187 c.p.p., a mente del quale costituiscono oggetto di prova i fatti che si riferiscono all'imputazione, alla punibilità e alla determinazione della pena o della misura di sicurezza, nonché quelli dai quali dipende l'applicazione delle norme processuali (quali ad es. quelle che disciplinano le intercettazioni telefoniche e le misure cautelari); inoltre, è del tutto pacifico che la disposizione si applica alla fase delle indagini preliminari e che la materia dell'accertamento probatorio comprende tanto i fatti a carico, quanto quelli a discarico.

Le medesime considerazioni valgono per le ipotesi di reato di cui agli artt. 326 e 479 c.p. relativamente alle conversazioni in cui è risultato interlocutore l'on. MARGIOTTA,



posto che il giudizio di rilevanza probatoria deve prescindere dalla valutazione in ordine alla fondatezza dell'ipotesi accusatoria. Con specifico riferimento al delitto di falsità ideologica, che costituisce l'unico reato iscritto a carico del parlamentare, la difesa ha esibito la memoria, formulata ai sensi dell'art. 121 c.p.p., volta a sollecitare l'archiviazione del procedimento per infondatezza della *notitia criminis*. Tuttavia, proprio la necessità di verificare compiutamente lo svolgimento dei fatti giustifica l'utilizzazione delle conversazioni che si riferiscono agli stessi, consentendo al P.M. di svolgere ulteriori attività investigative, anche al fine di riscontrare le tesi sostenute dalla difesa.

Anche le eccezioni procedurali sollevate dalla difesa in merito alla carenza di motivazione dei decreti di autorizzazione e di proroga delle intercettazioni telefoniche, disposte da questo GIP, sono infondate, anche a voler prescindere dalla dubbia inerenza delle stesse rispetto all'oggetto della presente decisione, che concerne il profilo della rilevanza delle conversazioni e dei tabulati telefonici in relazione al procedimento. Invero, i provvedimenti censurati risultano motivati, quanto agli elementi di fatto, indicativi della sussistenza dei gravi indizi e della indispensabilità della prosecuzione della captazione, attraverso il richiamo alla richiesta del P.M., la cui motivazione risulta congrua rispetto all'esigenza di giustificare la ricorrenza dei presupposti per disporre l'intercettazione ovvero la proroga della stessa, nonché mediante il richiamo alle annotazioni di P.G. Ed è indubbio che la motivazione *per relationem* appaia pienamente legittima, nel momento in cui questo GIP ha preso cognizione del contenuto sostanziale delle ragioni della richiesta del P.M., ritenendole coerenti con l'adozione del provvedimento autorizzativo.

Passando alla specificazione delle intercettazioni suscettibili di essere sottoposte al vaglio della Camera dei Deputati, ai sensi dell'art. 6 co. 2° della L. n. 140/2003, verrà applicato il criterio, condiviso anche dalla difesa della FASANO e dell'on. MARGIOTTA, volto a delimitarne l'ambito alle sole conversazioni rilevanti nel procedimento e che abbiano come interlocutore diretto il nominato deputato, alla luce della ratio dell'istituto dell'autorizzazione parlamentare e la stessa lettera della citata



disposizione normativa. Peraltro, è bene precisare che non sempre il brogliaccio riporta il testo completo della sintesi, per cui, al fine di conoscerne il contenuto, occorre far riferimento al testo riportato nell'informativa di P.G.

(N.B.: i numeri telefonici sono stati cancellati, n.d.c.).

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 144	DATA 09/05/2 007 16.12.0 5	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:2 8	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art. 314 c.p.)NON UTILIZZABILE

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

RIT: 94/07
R.G.N.R.:
648/05



LN 524 PROGRESS IVO 179	DATA 09/05/2 007 19.29.1 3	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:01:2 9	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore
--	---	--	-----------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

NON UTILIZZABILE.

Conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRESS IVO 239	DATA 10/05/2 007 13.08.1 0	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:4 4	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 cp!)

TRADUTTORE:


OPERATORE:**LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 259	DATA 10/05/2 007 14.40.1 9	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:3 2	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 cp!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 272	DATA 10/05/2 007 17.19.0 5	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:02:0 3	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

L. Fasano aggiorna il marito su vicende di carattere strettamente familiare. L'onorevole Margiotta comunica alla moglie dr. Fasano, raccomandandole di non fare commenti, di aver saputo da Vito Santarsiero che, il CSM, sulla scorta di una sua lettera avrebbe chiesto a Tufano una relazione sui 6 componenti di Polizia Municipale che collaborano col dottor Woodcock. (telefonata inutilizzabile. Valutare di chiedere al GIP di formulare richiesta di trascrizione ed utilizzo alla Camera dei deputati). (rilevante ex art. 314 cp).

Non utilizzabile

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESSIVO 331	DATA 11/05/2007 09.02.55	VERSO Uscente	IMPORTANTE	DURATA 00:00:26	CHIAMANTE CHIAMATO O	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione non utilizzabile.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 338	DATA 11/05/2 007 09.43.2 3	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:4 0	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE (rilevante ex art. 314 c.p.p)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 366	DATA 11/05/2 007 11.17.1 9	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:3 2	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE (rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 481	DATA 12/05/2 007 10.23.4 3	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:0 0	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SMS

SINTESI

Sono a messa!

Non utilizzabile
rilevante ex art.314 cp!

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 482	DATA 12/05/2 007 11.43.2 4	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:5 1	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 cp)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESSIVO 538	DATA 12/05/2007 19.39.39	VERSO Usciente	IMPORTANTE	DURATA 00:01:42	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)

Alla fine c'è una comunicazione con Paolo il quale dice alla Fasano che sta inviando due bouquet, uno per lei, uno per la Marino

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**
RIT: 94/07
R.G.N.R.:
648/05

LN 524 PROGRESSIVO 591	DATA 13/05/2007 19.08.43	VERSO Uscen	IMPORTANTE	DURATA 00:01:15	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---------------------------------------	-----------------------	-------------------	---------------------------	---	---	---

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRESS IVO 616	DATA 14/05/2 007 10.17.4 5	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:4 9	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione non utilizzabile (in uscita rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:


OPERATORE:**LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESSIVO 654	DATA 14/05/2007 17.11.26	VERSO Uscente	IMPORTANTE !!	DURATA 00:01:08	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:~~**OPERATORE:**~~**LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESSIVO 661	DATA 14/05/2007 18.03.35	VERSO Uscente	IMPORTANTE !	DURATA 00:00:23	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 768	DATA 15/05/2 007 16.59.1 6	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:01:1 8	CHIAMAN TE -35- 1.9 8- 8 CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione non utilizzabile (rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05



LN	DATA	VER SO	IMPORTA NTE	DURA TA	CHIAMAN TE	INTESTAT ARIO	UTENTE
524 PROGRESS IVO 1055	18/05/2 007 11.07.0 7	Usce nte	!	00:00:3 2	CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

L. Fasano chiede al marito di passare a prenderla. conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)NON UTILIZZABILE

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRESS IVO 1130	DATA 19/05/2 007 09.59.5 9	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:00:2 6	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

Valutare di chiedere al GIP di formulare richiesta di trascrizione ed utilizzo alla Camera dei deputati

TRADUTTORE:



OPERATORE:**LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1174	DATA 19/05/2 007 17.30.4 6	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:5 6	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1184	DATA 19/05/2 007 20.20.0 7	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:01:2 0	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione non utilizzabile. (rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRESS IVO 1201	DATA 20/05/2 007 10.50.0 0	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:4 9	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione non utilizzabile (in uscita rilevante ex art.314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05



LN 524 PROGRESS IVO 1210	DATA 20/05/2 007 12.22.3 5	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:4 9	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---	--	-----------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

Conversazione non utilizzabile (in uscita rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
					CHIAMANTE	INTESTATARIO	UTENTE
LN 524 PROGRESS IVO 1226	DATA 20/05/2007 13.37.13	VERSO Uscente	IMPORTANTE	DURATA 00:02:00	CHIAMATO	INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile, (conversazione in uscita, rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:**


LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1232	DATA 20/05/2 007 18.12.1 6	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:4 4	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile (conversazione in uscita rilevante ex art. 314).

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1367	DATA 22/05/2 007 11.06.5 4	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:2 2	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1375	DATA 22/05/2 007 13.25.0 3	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:3 7	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI-**NON UTILIZZABILE**

(rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05



LN	DATA	VER SO	IMPORTA NTE	DURA TA	CHIAMAN TE	INTESTAT ARIO	UTENTE
524 PROGRESS IVO 1463	23/05/2 007 14.10.3 3	Usce nte	!	00:00:4 4	CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile, Fasano con il marito (conversazione in uscita, rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
					CHIAMANTE	INTESTATARIO	UTENTE
LN 524 PROGRESSIVO 1500	DATA 23/05/2007 20.09.59	VERSO Uscente	IMPORTANTE	DURATA 00:00:48	CHIAMATO	INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile, in uscita, Fasano ed il marito (rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1533	DATA 24/05/2 007 09.18.5 8	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:1 3	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTTA Salvatore INTERLOCUT ORE RIZZUTI Marcello

SINTESI

Non utilizzabile.

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1545	DATA 24/05/2 007 11.01.1 7	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:3 8	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESINON UTILIZZABILE (rilevante ex art.314 c.p.!) 

La Fasano segnala al marito che per quel porto d'armi di cui le aveva parlato è tutto a posto. Si trattava di un parere ed è tutto fatto.

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1608	DATA 24/05/2 007 17.51.2 2	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:01:0 4	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Conversazione non utilizzabile (in uscita rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

RIT: 94/07
R.G.N.R.:
648/05

LN 524 PROGRESS IVO 1716	DATA 25/05/2 007 09.24.2 0	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:2 8	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---	--	------------------------------	--	---	---	---

SINTESI
NON UTILIZZABILE

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
					CHIAMANTE	INTESTATARIO	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore
LN 524 PROGRESSIVO 1783	DATA 25/05/2007 12.36.47	VERSO Uscente	IMPORTANTE !	DURATA 00:00:46	CHIAMATO	INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	

SINTESI
NON UTILIZZABILE
(rilevante ex art.314 cp)

TRADUTTORE:
OPERATORE:



							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1898	DATA 25/05/2 007 22.45.1 2	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:02:0 2	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE

Conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 1902	DATA 25/05/2 007 22.56.0 4	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:4 0	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita.(rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 2291	DATA 29/05/2 007 16.22.4 4	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:01:0 5	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE

(rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05



LN 524 PROGRESSIVO 2338	DATA 29/05/2007 20.04.03	VERSO Uscente	IMPORTANTE !	DURATA 00:00:38	CHIAMANTE CHIAMATO O	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore
--	---------------------------------------	-------------------------	------------------------	---------------------------	--	--	--

SINTESI

Non Utilizzabile.

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRESSIVO 2520	DATA 30/05/2007 19.56.06	VERSO Uscente	IMPORTANTE	DURATA 00:00:42	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE

TRADUTTORE:

OPERATORE:**LINGUA:**

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 2566	DATA 31/05/2 007 11.02.3 0	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:4 1	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

Fasano con il Marito, questi riferisce alla moglie circa il contenuto di un articolo di giornale di GRASSO che, parla di notizie contro TUFANO (ndr Procuratore Generale di Potenza) e che si capisce dunque, chi le avesse date.

~~TRADUTTORE:~~**OPERATORE:****LINGUA:**
RIT: 94/07
R.G.N.R.:
648/05



LN 524 PROGRESSIVO 2612	DATA 31/05/2007 17.06.25	VERSO Uscente	IMPORTANTE !	DURATA 00:00:45	CHIAMANTE CHIAMATO O	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore
--	---------------------------------------	-------------------------	------------------------	---------------------------	--	--	--

SINTESI

non utilizzabile.(rilevante ex art.314 c.p.!).

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07
R.G.N.R.:
648/05

LN 524 PROGRESSIVO 2754	DATA 01/06/2007 16.49.25	VERSO Uscente	IMPORTANTE !	DURATA 00:00:31	CHIAMANTE CHIAMATO O	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore
--	---------------------------------------	-------------------------	------------------------	---------------------------	--	--	--

SINTESI

non utilizzabile.

(rilevante ex art.314 c.p.!).

TRADUTTORE:**OPERATORE:**


LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 3011	DATA 03/06/2 007 20.51.4 8	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:4 4	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI
NON UTILIZZABILE

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 3157	DATA 04/06/2 007 12.51.2 1	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00:4 3	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI
NON UTILIZZABILE
 (rilevante ex art.314 c.p.!).

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07
							R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESSIVO 3226	DATA 04/06/2007 18.23.10	VERSO Uscente	IMPORTANTE	DURATA 00:00:40	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI
NON UTILIZZABILE

Fasano con il marito, questi, chiede alla donna come vanno le sue cose e, Luisa, ironizzando dice di non esserestata ancora rimossa dall'incarico.

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

RIT: 94/07
 R.G.N.R.: 648/05



LN 524 PROGRESS IVO 3382	DATA 05/06/2 007 11.41.2 1	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:05:1 8	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---	--	------------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

I CONVERSAZIONE dal min.11:41:21 al min.11:41:45 NON UTILIZZABILE

(rilevante ex art.314 c.p.)

Dal minuto 11:41:46 Il marito della Fasano passa la comunicazione ad Alessandro Rossi, dirigente della Polstrada di Fiano Romano. L'uomo rappresenta alla Fasano di aver già informato il di lei marito su come fare per riottenere la patente rimarcando di non aver potuto fare diversamente. Rossi rimarca che sarà sufficiente presentare ricorso rappresentando i motivi istituzionali in una nota redatta sulla carta intestata della Camera di appartenenza del Margiotta.

II CONVERSAZIONE dal min.11:44:11 alla fine

Erberto, giornalista, chiama la Fasano perchè deve preparare un servizio per il TG Uno avente ad oggetto l'operazione di perquisizione del giorno prima. Erberto chiede informazioni circa l'esito delle perquisizioni di logge massoniche in Calabria e a Potenza. La Fasano replica che la perquisizione a Potenza non è stata fatta perchè non esiste più in quanto lo stesso responsabile ha dichiarato che non esiste più da una vita. Il giornalista replica che allora non si trattava della Loggia Mario Pagano e la Fasano conferma che non si trattava della Mario Pagano. La Fasano conferma le parole di Alberto circa l'origine dell'inchiesta ovvero le dichiarazioni

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT:	94/07
R.G.N.R.:	
648/05	



LN 524 PROGRESSIVO 3445	DATA 05/06/2007 20.34.09	VERSO Uscente	IMPORTANTE !	DURATA 00:00:45	CHIAMANTE CHIAMATO O	INTESTATARIO INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE INTERLOCUTORE ON. MARGIOTTA Salvatore
--	---------------------------------------	-------------------------	------------------------	---------------------------	--	--	--

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

Fasano con il marito discute delle vacanze estive. conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!).

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRESSIVO 3448	DATA 05/06/2007 21.20.31	VERSO Uscente	IMPORTANTE !!	DURATA 00:03:26	CHIAMANTE CHIAMATO	INTESTATARIO INTESTATARIO	UTENTE INTERLOCUTORE BOCCIA Alessandro

SINTESI

I CONVERSAZIONE: dall'inizio al minuto 21:22:49

La Fasano commenta con Boccia le ragioni della sua mancata partecipazione alla festa dei Carabinieri spiegando che ha avuto da fare perchè impegnata nella preparazione delle operazioni di esecuzione di due ordinanze di misure cautelari da effettuare l'indomani a Napoli. La Fasano promette che l'indomani mattina farà sapere all'amico. La Fasano riferisce a Boccia che Rifondazione Comunista ha presentato un'interrogazione parlamentare sul caso di Elisa Claps e

richiama all'interlocutore le dichiarazioni rilasciate il giorno prima da "quella pazza della mamma" (ndr: di Elisa Claps) contro il Questore. Boccia segnala che Tufano ha inviato una lettera al Presidente del CSM chiedendo tutela . (rilevante ex art. 314 cp)

II CONVERSAZIONE dal min. 21:22:50 alla fine NON UTILIZZABILE

Il marito racconta alla Fasano della sfilata dell'Arma dei Carabinieri.

Fasano riferisce al marito dell'invio al CSM di una nota di Tufano che chiede protezione.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRESS IVO 3509	DATA 06/06/2 007 14.36.5 1	VER SO Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00:2 7	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCUT ORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE

(rilevante ex art.314 c.p.!)

La Fasano chiede al marito dove si trovi

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05

RIT:
94/0
7
R.G.
N.R.
:
648/
05

LN	DATA	VERS	IMPORTA	DURA	CHIAMAN	INTESTAT	UTENTE
524	10/05/2	O	NTE	TA	TE	ARIO	
PROGRES	007	Usce	!	00:02:	CHIAMAT	ARIO	INTERLOCU
SIVO	17.19.0	nte		03	O	UNIVERSIT	TOR
272	5					A' DEGLI	ON.
						STUDI	MARGIOTTA
						DELLA	Salvatore
						BASILICAT	
						A	

SINTESI

L. Fasano aggiorna il marito su vicende di carattere strettamente familiare. L'onorevole Margiotta comunica alla moglie dr. Fasano, raccomandandole di non fare commenti, di aver saputo da Vito Santarsiero che, il CSM, sulla scorta di una sua lettera avrebbe chiesto a Tufano una relazione sui 6 componenti di Polizia Municipale che collaborano col dottor Woodcock. (telefonata inutilizzabile. Valutare di chiedere al GIP di formulare richiesta di trascrizione ed utilizzo alla Camera dei deputati). (rilevante ex art. 314 cp).
Non utilizzabile

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT:
94/0
7
R.G.
N.R.
:
648/
05

RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05

LN 524 PROGRES SIVO 607	DATA 14/05/2 007 09.17.4 8	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:01: 18	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
--	---	----------------------------------	------------------------------------	--	---	---	---

SINTESINon utilizzabile

I due parlano dell'articolo sul Corriere della sera (pag.11) e del giudice PAVESE

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05



LN 524 PROGRES SIVO 654	DATA 14/05/2 007 17.11.2 6	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:01: 08	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore
--	---	---------------------------------	------------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

Non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRES SIVO 661	DATA 14/05/2 007 18.03.3 5	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00: 23	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile



· conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.!) ·

TRADUTTORE:

OPERATORE:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 751	DATA 15/05/2 007 15.03.0 1	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:03: 35	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI

Non utilizzabile

argomenti personali. Valutare la richiesta di trascrizione alla camera di appartenza

TRADUTTORE:

OPERATORE:

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05



LN 524 PROGRES SIVO 967	DATA 17/05/2 007 11.09.3 9	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:00: 46	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
--	---	----------------------------------	------------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

Margiotta chiede alla moglie L. Fasano di verificare per quale motivo sia bloccata la richiesta per l'ottenimento di un porto d'armi di un suo amico di Potenza, tale avvocato Vincenzo Savino (sollecitare richiesta al gip per autorizzazione alla camera)
Non utilizzabile

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT:
94/0
7
R.G.
N.R.
:
648/
05

RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05



LN 524 PROGRES SIVO 1006	DATA 17/05/2 007 17.29.3 0	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:01: 53	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
---	---	---	---	--	---	---	---

SINTESI

non utilizzabile

Fasano e Margiotta parlano di Montemurro. Valutare l'opportunità di sollecitare la richiesta alla camera.

TRADUTTORE:**OPERATORE:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRES SIVO 1130	DATA 19/05/2 007 09.59.5 9	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:00: 26	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

Non utilizzabile



Valutare di chiedere al GIP di formulare richiesta di trascrizione ed utilizzo alla Camera dei deputati

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

LN 524 PROGRES SIVO 1226	DATA 20/05/2 007 13.37.1 3	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:02: 00	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---	---------------------------------	------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

Non utilizzabile, (conversazione in uscita, rilevante ex art. 314 c.p.)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRES SIVO 1545	DATA 24/05/2 007 11.01.1 7	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00: 38	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI di P.G. in data 13.7.2007

NON UTILIZZABILE (rilevante ex art.314 c.p.)

La Fasano segnala al marito che per quel porto d'armi di cui le aveva parlato è tutto a posto. Si trattava di un parere ed è tutto fatto.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 1898	DATA 25/05/2 007 22.45.1 2	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:02: 02	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI

NON UTILIZZABILE

Conversazione di carattere personale in uscita (rilevante ex art.314 c.p.)

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05

LN 524 PROGRES SIVO 1902	DATA 25/05/2 007 22.56.0 4	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00: 40	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---	--	--	--	---	---	--

SINTESI

non utilizzabile

conversazione di carattere personale in uscita.(rilevante ex art.314 c.p.!).

TRADUTTORE:**OPERATORE:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
					CHIAMANTE	INTESTATARIO UNIVERSITA' DEGLI STUDI DELLA BASILICATA	UTENTE
LN 524 PROGRES SIVO 2371	DATA 29/05/2007 22.54.07	VERSO Entrante	IMPORTANTE !!	DURATA 00:04:40	CHIAMATO	INTESTATARIO	ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCUTORE

SINTESI**NON UTILIZZABILE****TRADUTTORE:****OPERATORE:**


LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 2412	DATA 30/05/2 007 10.09.5 3	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:02: 23	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI

la fasano parla con il marito del procuratore grippo e della vicenda che bonomi al CSM. I due parlano poi di un articolo riguardante la sciarelli e woodcock (inutilizzabile). valutare di sollecitare al GIP richiesta alla camera.

TRADUTTORE:**OPERATORE:**
RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05



LN 524 PROGRES SIVO 2566	DATA 31/05/2 007 11.02.3 0	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00: 41	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore
---	---	---------------------------------	-----------------------------------	--	---	---	---

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

Fasano con il Marito, questi riferisce alla moglie circa il contenuto di un articolo di giornale di GRASSO che, parla di notizie contro TUFANO (ndr Procuratore Generale di Potenza) e che si capisce dunque, chi le avesse date.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRES SIVO 2656	DATA 01/06/2 007 08.19.1 3	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:00: 42	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

**SINTESI
NON UTILIZZABILE**

Il marito chiede alla Fasano se lei riesce a sapere qualche cosa in più, circa l'operazione della Guardia di Finanza di Potenza che ha portato al sequestro di diversi immobili di proprietà di due imprenditori potentini, per truffa all'Unione Europea per 28.000.000 di €.

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 2701	DATA 01/06/2 007 12.04.1 5	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:00: 45	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI
non utilizzabile.

La Fasano chiede conferma al marito circa il nome della persona interessata al rilascio del porto d'armi. Margiotta risponde trattarsi di Savino Vincenzo.

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

RIT:
94/07
R.G.N.R.:
648/05



LN 524 PROGRES SIVO 2702	DATA 01/06/2 007 12.05.0 9	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:01: 32	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
---	---	----------------------------------	------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

non utilizzabile.

La Fasano segnala che la pratica di Savino non risulta agli atti.

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 2706	DATA 01/06/2 007 12.07.2 5	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00: 40	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore



SINTESI

(rilevante ex art.314 c.p.!)

La Fasano segnala al marito che non c'è nessuna pratica intestata a Vincenzo Savino. Il marito protesta energicamente facendo notare alla moglie che voleva parlare con lei di altri argomenti.

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRES SIVO 2774	DATA 01/06/2 007 19.17.1 1	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:01: 05	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
						INTESTAT ARIO	

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

La Fasano riferisce al marito di trovarsi in Questura a preparare le buste per la partenza. La donna si lamenta perchè si lavora male. I due concordano di vedersi in seguito. L'uomo segnala alla moglie che l'amico Vincenzo Savi no - interessato ad ottenere il rilascio di un porto d'armi - ha invitao la documentazione in Prefettura. La Fasano ne prende atto spiegandosi in questo modo l'assenza in Questura di documentazione relativa al Savino

TRADUTTORE:**OPERATORE:**


LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3117	DATA 04/06/2 007 11.16.3 6	VER O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:00: 29	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI
NON UTILIZZABILE

Marito per Fasano, l'uomo riferisce che è stato pubblicato l'interrogatorio di ROTONDI. La donna dice che quindi ci sarà pure lei. L'uomo dice alla moglie di non parlare

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3157	DATA 04/06/2 007 12.51.2 1	VER O Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00: 43	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI
NON UTILIZZABILE
 (rilevante ex art.314 c.p.!)

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3163	DATA 04/06/2 007 13.01.0 4	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:02: 31	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI
NON UTILIZZABILE

Fasanon ragguaglia il marito circa la richiesta di porto di pistola del suo amico Avvocato SAVINO. Parlano ancora della figlia di tale PASCALE, (Vigile Urbano) che ha chiesto il trasferimento da Napoli. Il Vigile ha chiesto, per tale motivo, una mano al marito della Fasano, il quale, a sua volta, ha chiesto alla moglie se fosse lei in grado di dare una mano alla persona in questione per il trasferimento.

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:



							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3165	DATA 04/06/2 007 13.03.4 9	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:01: 24	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI
NON UTILIZZABILE

Continua la conversazione di cui al precedente progressivo n. 3163 fra Fasano ed il di lei marito, discutono del trasferimento dell'Agente Scelto PASCALE Mariella da Napoli.

TRADUTTORE:
OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3226	DATA 04/06/2 007 18.23.1 0	VERS O Usce nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00: 40	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A	UTENTE INTERLOCU TORE ON. MARGIOTTA Salvatore

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

Fasano con il marito, questi, chiede alla donna come vanno le sue cose e, Luisa, ironizzando dice di non esserestata ancora rimossa dall'incarico.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3281	DATA 04/06/2 007 19.55.0 4	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00: 34	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

Il marito segnala alla moglie che è uscita un ANSA che informa che sono stati perquisiti (incomprensibile)a Potenza.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3376	DATA 05/06/2 007 11.24.3 5	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:01: 21	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI

Non utilizzabile

Il marito riferisce alla moglie che l'autista Beppe non si è fermato all'alt imposto dalla Polizia Stradale di Roma sul Raccordo Roma Est. Il marito fa notare alla moglie che sul quotidiano "La Nuova" è riportata notizia delle operazioni di perquisizione del giorno prima. Sempre su "La Nuova Basilicata" a dire dell'uomo è riportata la notizia del pranzo che Woodcock avrebbe consumato la domenica precedente presso un ristorante di Sapri. La Fasano dice di aver letto commentando che non se ne può più.

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
--



LN 524 PROGRES SIVO 3377	DATA 05/06/2 007 11.36.0 7	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:02: 34	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
---	---	----------------------------------	------------------------------------	--	---	---	---

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

La Fasano chiede al marito che cosa sia accaduto. L'uomo riferisce di aver parlato con un vice questore aggiunto a cui ha detto di essere marito di una collega e commenta che anche in questo caso bisogna fere la stessa cosa ovvero ricorso al Prefetto per ottenere la restituzione della patente sottratta a Beppe, l'autista. Il Margiotta aggiunge che presso la Prefettura di Roma ha un pò di amici e "può fare". Il marito chiede alla moglie che cosa stia succedendo giù. La Fasano risponde che tutto tace al che l'uomo chiede se la moglie ha portato quel certo appunto a Bonomi facendo presente che si tratta di una cosa che interessa direttamente il padre del Margiotta. Il Margiotta, a tal proposito, dice alla moglie di parlare con Bonomi, affinché questi parli a sua volta con il Presidente del Tribunale Civile o con un giudice qualsiasi perchè il padre è in credito dal Tribunale di una certa quota di soldi. Margiotta aggiunge che potrebbe parlarne lui stesso a De Angelis e chiude la conversazione rammaricandosi per il fatto di dover provvedere alla guida del veicolo in prima persona quando il giovedì successivo tornerà a Potenza.

TRADUTTORE:**OPERATORE:****LINGUA:**

RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05



LN 524 PROGRES SIVO 3433	DATA 05/06/2 007 18.24.0 5	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE	DURA TA 00:00: 43	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE
---	---	----------------------------------	------------------------------	--	---	---	---

SINTESI

Non utilizzabile xx

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

						RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05	
LN 524 PROGRES SIVO 3446	DATA 05/06/2 007 20.54.2 6	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !	DURA TA 00:01: 51	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI

NON UTILIZZABILE

Il marito riferisce a Luisa che suo fratello le porterà un appunto che riguarda suo padre che, lei dovrà dare al suo amico. Continua dicendo di ricordarsi di dare anche l'altro appunto.

TRADUTTORE:

OPERATORE:

LINGUA:

							RIT: 94/07 R.G.N.R.: 648/05
LN 524 PROGRES SIVO 3486	DATA 06/06/2 007 11.58.2 4	VERS O Entra nte	IMPORTA NTE !!	DURA TA 00:01: 47	CHIAMAN TE CHIAMAT O	INTESTAT ARIO UNIVERSIT A' DEGLI STUDI DELLA BASILICAT A INTESTAT ARIO	UTENTE ON. MARGIOTT A Salvatore INTERLOCU TORE

SINTESI**NON UTILIZZABILE**

La Fasano ed il marito discutono dell'esecuzione odierna di due ordinanze di custodia cautelare disposte dal GIP Pavese ed eseguite dalla Squadra Mobile di Potenza. Discutono dell'atmosfera che regna in Procura a Potenza e l'uomo raccomanda alla moglie di mantenere un buon rapporto col Procuratore Grippo. Il marito, inoltre, raccomanda alla moglie di ricordarsi di consegnare quei due appunti a Bonomi.

Visti gli artt. 6 della L. n. 140/2003 e 268 e segg. c.p.p.

DICHIARA

la rilevanza, ai fini del procedimento, dei verbali e delle registrazioni delle conversazioni o comunicazioni intercettate, alle quali ha preso parte l'on. Salvatore MARGIOTTA,



indicate da pag. 14 a pag. 66 del presente provvedimento, nonché dei tabulati telefonici acquisiti nel corso del medesimo procedimento, dall'utenza n. . (omissis) , in uso a Luisa FASANO, alle (3) utenze n. . (omissis) , indicate agli allegati n. 4), 5) e 6) dell'informativa di P.G. in data 13.7.2007.

CHIEDE

che la Camera dei Deputati voglia autorizzare l'utilizzazione delle intercettazioni e dei tabulati sopra indicati.

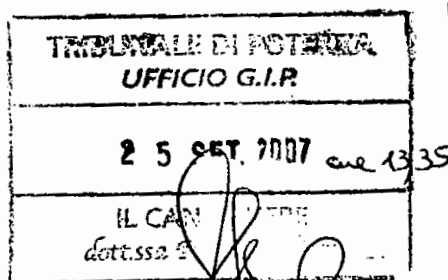
Dispone l'allegazione alla presente richiesta di copia dei verbali, delle registrazioni, dei tabulati di comunicazioni e dell'informativa di P.G. in data 13.7.2007.

Manda alla cancelleria per gli adempimenti di rito.

Potenza 25 settembre 2007

Il giudice per le indagini preliminari

dr. Alberto Iannuzzi



TRIBUNALE DI POTENZA

Ufficio del Giudice per le indagini preliminari

La presente copia è conforme all'originale
Potenza, il 26 SET. 2007



IL CANCELLIERE

IL CANCELLIERE B3

dott.ssa Patrizia Nigro